



MINISTERSTVO ZAHRANIČNÝCH VECÍ
A EURÓPSKÝCH ZÁLEŽITOSTÍ
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Zápisnica
z ôsmeho zasadnutia Rady vlády Slovenskej republiky pre ľudské práva,
národnostné menšiny a rodovú rovnosť
14. decembra 2012 o 08.30 hod., Hotel Bôrik, Bratislava

Prítomní (vrátane zúčastnených v zastúpení ospravedlnených členov a členiek rady): vid' podľa priloženej prezenčnej listiny.

Ospravedlnení: vid' podľa priloženej prezenčnej listiny.

Program rokovania:

Otvorenie

1. Návrh Štatútu Výboru pre predchádzanie a elimináciu rasizmu, xenofóbie, antisemitizmu a ostatných foriem intolerancie
2. Správa o stave používania jazykov národnostných menšín na území Slovenskej republiky za rok 2012
3. Návrh na zriadenie hlavného kontaktného miesta pre problematiku vykonávania Dohovoru o právach osôb so zdravotným postihnutím
4. Návrh Plánu práce Rady vlády Slovenskej republiky pre ľudské práva, národnostné menšiny a rodovú rovnosť na rok 2013
5. Výzva Rady vlády Slovenskej republiky pre ľudské práva, národnostné menšiny a rodovú rovnosť k Medzinárodnému dňu ľudských práv
6. Rôzne

Zhrnutie rokovania v rámci jednotlivých bodov

Otvorenie

Miroslav Lajčák, predseda rady

1/ Otvoril v poradí ôsme zasadnutie rady. V úvode rokovania zhrnul najdôležitejšie skutočnosti súvisiace s mandátom a činnosťou rady od jej ostatného zasadnutia. Na svojom siedmom zasadnutí dňa 17. októbra 2012 rada prijala uznesenie č. 55, ktorým podporila zásadné stanovisko Výboru pre rodovú rovnosť k potrebe vytvorenia dotačnej schémy na podporu aktivít v oblasti presadzovania rodovej rovnosti. V predmetnom stanovisku sa uvádzalo, že pri presune kompetencií v oblasti rodovej rovnosti v zmysle novely kompetenčného zákona nebola na Ministerstve práce, sociálnych vecí a rodiny SR vytvorená dotačná schéma na podporu rodovej rovnosti, ani neboli vyčlenené finančné prostriedky z pôvodných dotačných schém. Uznesenie rady mal z titulu funkcie predseda rady predložiť na rokovanie vlády SR. V rámci prípravy materiálu sa uskutočnilo rokovanie s ministrom práce, sociálnych vecí a rodiny SR p. Jánom Richterom a s vedúcim Úradu vlády SR p. Igorom Federičom o postupe pri implementácii zásadného stanoviska Výboru pre rodovú rovnosť. Na základe záverov spoločného rokovania bol pripravený materiál s cieľom prijatia zodpovedajúceho opatrenia, ktorým sa zabezpečí financovanie dotačnej schémy na podporu aktivít a projektov mimovládnych neziskových organizácií pôsobiacich v oblasti

presadzovania rodovej rovnosti do života spoločnosti. Schválené uznesenie vlády SR č. 633 zo dňa 14. novembra 2012 ukladá podpredsedovi vlády a ministrom zahraničných vecí a európskych záležitostí SR a ministrom práce, sociálnych vecí a rodiny SR zabezpečiť vypracovanie delimitačného protokolu a rozpočtového opatrenia z rozpočtovej kapitoly Ministerstva zahraničných vecí a európskych záležitostí SR do rozpočtovej kapitoly Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny SR v súvislosti s presunom čiastky 200 000 eur na účely predmetnej dotačnej schémy.

2/ V nadväznosti na závery siedmeho zasadnutia rady opätovne vyzval ministra práce, sociálnych vecí a rodiny SR a ministra spravodlivosti SR na prijatie zodpovedajúcich opatrení k plneniu prijatých uznesení rady. Rada odporučila urýchliť postup prác na vytvorenie inštitútu ombudsmana pre deti a začleniť ho do organizačnej štruktúry Kancelárie verejnej ochranky práv. Rada uložila podpredsedovi rady a ministrom spravodlivosti SR iniciovať a koordinovať komplexný audit v Slovenskom národnom stredisku pre ľudské práva v termíne do 17. decembra 2012 a pravidelne o jeho priebehu informovať radu.

3/ Sekretariátu rady boli doručené štyri nominácie na experta/expertku rady pre oblasť národnostných menšín. Nominácie sú uvedené v chronologickom poradí. Dekanka Fakulty sociálnych a ekonomických vied Univerzity Komenského v Bratislave pani Silvia Miháliková navrhla dňa 5. decembra 2012 pána Michala Vašečku. Verejná ochrankyňa práv pani Jana Dubovcová navrhla dňa 6. decembra 2012 pani Alexandru Stachovú, zamestnankyňu Kancelárie verejnej ochranky práv. Výbor pre národnostné menšiny a etnické skupiny uznesením č. 16 zo dňa 6. decembra 2012 a programový riaditeľ Nadácie Milana Šimečku pán Laco Oravec s podporou viacerých členov rady navrhli nomináciu pána Kálmána Petőcza a splnomocnenec vlády SR pre národnostné menšiny pán László A. Nagy navrhol dňa 7. decembra 2012 pána Pétera Hunčíka, medzinárodného odborníka v oblasti ľudských práv a národnostných menšín. O rozhodnutí budú členovia a členky rady informovaní.

4/ Požiadala generálnu riaditeľku sekcie právnej a konzulárnej, tajomníčku rady pani Barbaru Illkovú o vykonanie kontroly uznášaniaschopnosti rady.

Barbara Illková, tajomníčka rady

Vzhľadom na prezentáciu v rokovacej sále uviedla, že rada je uznášaniaschopná, nakoľko nadpolovičná väčšina členov a členiek rady je na zasadnutí prítomná.

Rada odsúhlasila navrhovaný program rokovania.

BOD 1

Jana Molnárová, Ministerstvo vnútra SR

1/ Štatút Výboru pre predchádzanie a elimináciu rasizmu, xenofóbie, antisemitizmu a ostatných foriem intolerancie (ďalej len „výbor“) bol preložený z minulého rokovania rady. Výbor a štatút neprechádzajú zásadnými zmenami. Najdôležitejšia zmena je, že gescia výboru prechádza na Ministerstvo vnútra SR. Ďalšou modifikáciou je čiastočné zníženie počtu členov výboru.

2/ Vzhľadom na vznesené pripomienky na ostatnom zasadnutí rady, uskutočnili sa vzájomné rokovania s cieľom ich prekonzultovania. Návrh štatútu výboru sa na rokovanie rady predkladá bez pripomienok.

3/ Uviedla legislatívno-technickú pripomienku, že v článku 3 ods. 1 sa slovo rady bude nahrádzať slovom výboru alebo iného povereného člena výboru.

Martin Macko, Iniciatíva Inakosť

1/ V zastúpení členky rady p. Adrianu Mesochoritisovej, ako člen výboru, za ostatných členov výboru a za občiansku spoločnosť vyjadril znepokojenie nad tým, že členovia výboru neboli informovaní o procese zmeny štatútu, ktorá, najmä pokiaľ ide o jeho zloženie, je dosť zásadná, nie je formálna.

2/ Požiadal o zdôvodnenie, prečo v článku 2 ods. 1 v charakteristike postavenia výboru vypadla problematika homofóbie. Počas rokovaní o Štatúte Výboru pre práva LGBTI osôb bola práve z pôsobnosti tohto výboru vyškrtnutá oblasť homofóbie a trestných činov z nenávisťi s odôvodnením, že bude zakomponovaná v predloženom štatúte výboru. Tento rok bola prijatá smernica o minimálnych štandardoch práv obetí v Európskej únii, kde už bude musieť Slovensko v legislatíve zohľadniť práva obetí aj na základe sexuálnej orientácie, rodovej identity, dokonca rodového prejavu v trojročnom implementačnom období. Homofóbiu od roku 2013 dostáva do kompetencie aj Európska komisia proti rasizmu a intolerancii (ECRI). Tento rok rozhodol Európsky súd pre ľudské práva, že homofóbia je na rovnakej úrovni z hľadiska motivácie trestných činov ako je rasizmus.

3/ Navrhol, aby boli v čl. 4 ods. 5 doplnení dvaja zástupcovia/zástupkyne z radov občianskej spoločnosti delegovaní dvomi výbormi rady, ktorých sa táto problematika týka - Výbor pre národnostné menšiny a etnické skupiny a Výbor pre práva LGBTI osôb. Vznesená pripomienka k zloženiu výboru nebola voči navrhovanému spôsobu nominácie mimovládnych organizácií. Je lepšia, ako keď boli vymenované konkrétne organizácie. Ak by mala byť zachovaná parita, tak napríklad zo šiestich zástupcov mimovládnych organizácií by mohli byť dvaja delegovaní vyššie uvádzanými výbormi rady.

Laco Oravec, Nadácia Milana Šimečku

1/ Zúčastnil sa rokovania so zástupcami Ministerstva vnútra SR z titulu funkcie podpredsedu výboru. Nemal informáciu, že ostatní členovia výboru neboli zo strany Ministerstva vnútra SR oboznamovaní, že neprebiehali konzultácie.

2/ Pôvodný štatút výboru ostáva takmer nezmenený.

3/ Predmetom rokovaní bola zmena členstva z priamo vymenovaných organizácií na zástupcov občianskej spoločnosti. Parita, keď sa zarátava akademická obec a nezávislé inštitúcie, sa zachováva na úrovni približne 1:1. Ministerstvo vnútra SR požadovalo menší, akčnejší výbor do 25 ľudí. Navrhovaný nominálny proces je možné akceptovať. V navrhovanom článku je uvedené, že to bude nominácia na základe odbornosti a trojročných predošlých skúseností. Väčšina z členov, ktorí majú záujem pracovať vo výbore, by mali šancu byť opätovne delegovaní.

László A. Nagy, splnomocnenec vlády SR pre národnostné menšiny

Podporil návrh členky rady p. Mesochoritisovej, aby členom výboru bol aj delegát za Výbor pre národnostné menšiny a etnické skupiny.

Jozef Halcin, riaditeľ odboru prevencie kriminality, Ministerstvo vnútra SR

1/ Stretnutie s pánom Oravcom sa uskutočnilo vzhľadom na vznesené pripomienky na ostatnom zasadnutí rady a v zmysle štatútu výboru, ktorý je doteraz platný, v ktorom sa hovorí, že podpredseda výboru je volený mimovládnymi organizáciami ako ich zástupca. Toto bol dôvod, prečo sa stretnutie uskutočnilo s pánom Oravcom. Všetky pripomienky boli odkonzultované aj písomne a potvrdené, že je to v poriadku.

2/ Anonymnosť členstva je navrhovaná z dôvodu, aby mali v budúcnosti možnosť vstupovať do procesu aj iné organizácie. Nemalo by to byť miesto pre konkrétne organizácie, ale pre odborníkov, ktorí v tejto oblasti pôsobia. O desať rokov to môžu byť iní odborníci.

3/ Parita zastúpenia bola vysvetlená, je približne 1:1.

4/ K zakomponovaniu problematiky homofóbie uviedol, že kompetencie výboru prechádzajú na Ministerstvo vnútra SR, ktoré môže konať v rámci svojich kompetencií, ktoré má, čiže napr. v oblasti kriminality. Vzhľadom na vznik nového Výboru LGBTI osôb sa predpokladalo, že táto problematika je vyriešená práve uvedeným výborom. V pôsobnosti výboru boli ponechané problematiky, ktoré tam logicky patria - extrémizmus, rasizmus, intolerancia. Ďalšie pripomienky neboli v rámci rokovaní vznesené a neboli vznesené ani na ostatnom rokovaní rady, takže sa predpokladalo, že ďalšie ustanovenia štatútu sú v poriadku.

Anton Martvoň, Ústavnoprávny výbor, Národná rada Slovenskej republiky

Stotožnil sa so zdôvodnením navrhovaného štatútu výboru zo strany p. Halcina. Ustanovenie štatútu, ktoré hovorí o šiestich zástupcoch mimovládnych organizácií a troch zástupcoch z radov akademickej obce priamo vyjadruje, že to majú byť odborníci. Nemajú byť zvýhodňované iba určité mimovládne organizácie. Rovnakú šancu nominovať ľudí majú mať všetky mimovládne organizácie, ktoré sa venujú týmto oblastiam.

Martin Bútora, čestný prezident, Inštitút pre verejné otázky

Navrhol zaradiť problematiku homofóbie do oblasti pôsobnosti výboru, aj vzhľadom na jej citlivosť. Nejde len o zodpovednosť príslušných štátnych orgánov, ide o to, akým spôsobom sa v partnerskom dialógu hovorí o všetkých možných otázkach, ktoré sú citlivé.

Miroslav Lajčák, predseda rady

Vzhľadom na skutočnosť, že neprebehla dostatočná komunikácia o štatúte výboru v príprave na zasadnutie rady, navrhol opätovne stiahnuť uvedený materiál z rokovania rady a požiadal predkladateľa, Ministerstvo vnútra SR, aby iniciovalo pripomienkové rokovanie so všetkými zainteresovanými tak, aby sa na rokovanie rady predkladali dokumenty, za ktoré sú pripravení všetci hlasovať.

BOD 2

László A. Nagy, splnomocnenec vlády SR pre národnostné menšiny

1/ Odôvodnil Správu o stave používania jazykov národnostných menšín na území Slovenskej republiky za rok 2012, ktorú predkladá Úrad vlády SR podľa § 7a ods. 2 zákona č. 184/1999 Z. z. o používaní jazykov národnostných menšín v znení neskorších predpisov.

2/ Je to historicky prvá správa o používaní jazykov národnostných menšín počas dvadsaťročnej existencie Slovenskej republiky. Má byť predložená Úradom vlády SR do 31. decembra 2012 a pred jej predložením na rokovanie vlády SR k správe musí zaujať stanovisko rada.

3/ Povinnosť predložiť túto správu prešla na Úrad vlády SR od 1. októbra 2012 zmenou zákona č. 184/1999 Z. z. o používaní jazykov národnostných menšín v znení neskorších predpisov.

4/ Úrad vlády SR pri vypracovávaní správy využil jednak materiály, ktoré boli k dispozícii z predchádzajúceho obdobia, zhromaždené odbornými útvarmi bývalého podpredsedu vlády p. Rudolfa Chmela, ako aj údaje pochádzajúce z vlastných zistení, ktoré sa urobili ešte v roku 2011 na úrade podpredsedu vlády. Vzhľadom na nedostatok času niektoré oblasti používania jazykov národnostných menšín nemohli byť komplexne spracované. Analytické časti materiálu sa zameriavajú najmä na používanie jazykov národnostných menšín v úradnom styku. Cieľom správy je vytvoriť obraz o stave používania jazykov národnostných menšín v súlade s právnym poriadkom Slovenskej republiky a preskúmať jednak dodržiavanie povinností orgánov miestnej štátnej správy a jednak aj aktivitu občanov, príslušníkov národnostných menšín v oblasti jazykových práv. V záveroch správy sa uvádzajú odporúčania

na ďalšie podrobné opatrenia v tejto oblasti.

5/ Závery správy sa týkajú troch oblastí. Prvá oblasť sa zameriava na veľký počet zákonných noriem, počnúc Ústavou SR, zákonnými a podzákonnými normami, ktoré upravujú používanie jazykov národnostných menšín v Slovenskej republike. Pre zabezpečenie právnej istoty v tejto oblasti by bolo žiaduce zrevidovanie niektorých ustanovení všeobecne záväzných právnych predpisov a zjednodušenie právnej úpravy pri zachovaní všetkých doteraz garantovaných práv príslušníkov národnostných menšín. Vláda SR je pripravená v tejto oblasti pokračovať v spolupráci s monitorovacími orgánmi relevantných medzinárodných organizácií na báze trvalého a konštruktívneho dialógu, s využívaním doterajších skúseností, či už štátnych orgánov alebo mimovládnych organizácií.

6/ Druhý záver sa týka toho, ako majú prebiehať ďalšie práce pri monitorovaní implementácie citovaného zákona. Na Úrade vlády SR sa týmto činnosťami venuje Úrad splnomocnenca vlády SR pre národnostné menšiny a Kancelária vedúcej služobného úradu. Sú to nové úlohy, ktoré je potrebné organizačne a logicky usporiadať, ale v každom prípade existujú odborné útvary na Úrade vlády SR, ktoré budú napomáhať pri metodickom riadení, pri implementácii a dokonca aj posudzovaní správnych deliktov v tejto oblasti.

7/ Tretí záver, na ktorý upozornil spočíva v tom, že vláda SR sa chce aktívne venovať otázke používania jazykov národnostných menšín a tu vyvstávajú konkrétne úlohy - prijatie opatrení, poskytovanie stanovísk, školenia, starostlivosť o odbornú terminológiu a podobne. Vláda SR je pripravená a odborné útvary Úradu vlády SR sú pripravené, aby sa vytvorili priaznivé podmienky pre implementáciu, ďalší rozvoj používania jazykov národnostných menšín, či už na úrovni ústredných štátnych orgánov, miestnych štátnych orgánov v spolupráci s občanmi.

8/ Úlohou rady je tento materiál po prerokovaní schváliť a vláda SR by ho mala vziať na vedomie na najbližšom zasadnutí dňa 19. decembra 2012.

Alexander Brösl, člen Výboru expertov Európskej charty regionálnych alebo menšinových jazykov, Univerzita Pavla Jozefa Šafárika v Košiciach

1/ Privítal správu aj v kontexte tretieho monitorovacieho cyklu pre dodržiavanie záväzkov zo strany Slovenskej republiky voči Európskej charte regionálnych alebo menšinových jazykov. Správa výboru expertov bola schválená dňa 20. júna 2012. Komentár SR bol do Štrasburgu zaslaný v novembri 2012. V súčasnosti prebiehajú rokovania ohľadom odporúčaní Výboru ministrov RE.

2/ Správa je obohatením aj z dôvodu použitia dotazníkovej metódy. Správa predstavuje zhromaždenie materiálov za posledné dva roky. Ocenil, že správa obsahuje konkrétne údaje. Ide o analytickú správu.

Rada vyslovila súhlas so Správou o stave používania jazykov národnostných menšín na území SR za rok 2012 (uznesenie č. 60). Predseda rady požiadal splnomocnenca vlády SR pre národnostné menšiny o súčinnosť s vedúcim Úradu vlády SR pri predložení správy na najbližšie rokovanie vlády SR dňa 19. decembra 2012.

BOD 3

Ján Richter, minister práce, sociálnych vecí a rodiny SR, podpredseda rady

1/ Odôvodnil Návrh na zriadenie hlavného kontaktného miesta pre problematiku vykonávania Dohovoru OSN o právach osôb so zdravotným postihnutím (ďalej len „dohovor“). Materiál bol vypracovaný v súlade s programovým vyhlásením vlády SR, ako aj v súlade s uznesením Výboru pre osoby so zdravotným postihnutím č. 17 zo dňa 17. septembra 2012. Dohovor nadobudol platnosť pre SR dňa 25. júna 2010. Podľa článku 33 ods. 1 dohovoru ustanovia zmluvné strany v súlade so svojou vlastnou sústavou riadenia v rámci štátnej správy jedno

alebo viac kontaktných miest pre problematiku vykonávania dohovoru. Cieľom predloženého materiálu je určiť Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny SR za hlavné kontaktné miesto pre problematiku vykonávania dohovoru. Súčasne sa navrhuje, aby ústredné orgány štátnej správy nominovali kontaktné osoby, ktoré by zabezpečovali spoluprácu jednotlivých rezortov s hlavným kontaktným miestom. Zriadenie hlavného kontaktného miesta si vyžaduje aj zvýšenie počtu miest v kapitole Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny SR, predpokladá sa o dve miesta, nakoľko hlavnou úlohou kontaktného miesta bude najmä koordinácia prípravy implementačných správ pre Výbor OSN pre práva osôb so zdravotným postihnutím, medzinárodná spolupráca v rámci OSN s uvedeným výborom a analýzy súladu domácej legislatívy a praxe s dohovorom, ako aj spolupráca s organizáciami osôb so zdravotným postihnutím.

2/ Po prerokovaní a schválení materiálu na rokovaní rady by mal byť materiál dňa 17. decembra 2012 predmetom rokovania Hospodárskej a sociálnej rady SR, dňa 18. decembra 2012 predmetom rokovania Legislatívnej rady vlády SR a dňa 19. decembra 2012 predmetom rokovania vlády SR.

3/ V rámci medzirezortného pripomienkového konania sa zatiaľ javí zásadná pripomienka Ministerstva financií SR k požiadavke dvoch nových miest. Reorganizácia usporiadania a fungovania rady a existencia štyroch výborov, ktoré sú priamo riadené ministrom práce, vyžadujú odbornú a vecnú garanciu príslušných odborných pracovísk Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny SR. Vyjadril poďakovanie predsedovi rady v súvislosti s dotačnou politikou pre rodovú rovnosť, avšak žiadne nové miesta nepribudli. Zdôraznil, že má záujem sa na problematike vytvorenia reálneho sekretariátu pre fungovanie tejto otázky dohodnúť a uznesenie rady mu dáva priestor, aby vzhľadom na to, že sa nenašla dohoda na úrovni generálnych riaditeľov, rokoval priamo s ministrom financií SR s týmto cieľom.

4/ Dňa 25. júna 2010 bol schválený dohovor pre podmienky Slovenskej republiky. Položil otázku, prečo sa po dva a pol rokoch zriaďuje kontaktné miesto.

Branislav Mamojka, podpredseda Výboru pre osoby so zdravotným postihnutím

1/ Vyjadril poďakovanie a radosť nad tým, že materiál sa dostal do programu rokovania rady a následne vlády SR.

2/ Uskutočnilo sa viacero rokovaní ohľadom zriadenia kontaktného miesta, či už na Úrade vlády SR, na Ministerstve práce, sociálnych vecí a rodiny SR alebo inde.

3/ Dohovor je medzinárodná zmluva a obsahovo nadrezortná. Z uvedeného dôvodu je dôležité, že budú poverené osoby, ktoré budú predstavovať sekundárne kontaktné miesta na jednotlivých ministerstvách.

4/ Vyjadril presvedčenie, že sa podarí doriešiť aj ďalšie časti čl. 33 a to je vytvorenie nezávislého monitorovacieho mechanizmu. Pokiaľ ide o účasť mimovládnych organizácií na monitorovaní a implementácii, čl. 33 ods. 3, uviedol, že podmienky zatiaľ neexistujú.

5/ Podporil návrh personálne posilniť odborné útvary Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny SR.

Miroslav Lajčák, predseda rady

Na Ministerstve zahraničných vecí a európskych záležitostí SR sa od prechodu kompetencií a prechodu zodpovednosti za vedenie rady vytvorili tri nové miesta a od 15. januára 2013 bude vytvorené štvrté miesto ako de facto sekretariát rady, všetko v rámci rozpočtových a personálnych možností rezortu, čiže už dnes existuje odborná a ľudská kapacita na to, aby sa kvalifikovane zabezpečovali úlohy. Sú dva druhy otázok, ktorým je venovaná pozornosť - množstvo praktických vecí, ktoré vyplynuli zo zmeny štruktúry a množstvo zabudnutých vecí po predchodcoch. Ale v každom prípade je jasná rozhodnosť a dobrá vôľa veci riešiť.

Martin Bútora, čestný prezident, Inštitút pre verejné otázky

1/ V nadväznosti na predložený materiál zo strany rezortu práce uviedol, že je zreteľný jednoznačný pokrok, ktorý je oceňovaný práve zo strany aj tých organizácií občianskej spoločnosti, ktoré po tom už dlho volali, upozorňovali, pripomienkovali.

2/ V doložke vybraných vplyvov by malo byť uvedené, že materiál má pozitívne sociálne vplyvy, najmä pokiaľ ide o rovnosť príležitostí, pretože ide o začleňovanie a dbanie o záujmy osôb so zdravotným postihnutím.

Kálmán Petőcz

1/ Ocenil návrh uznesenia rady k predmetnému materiálu. Ide o otázku sociálnej inklúzie.

2/ V kontexte položenej otázky zo strany ministra práce, sociálnych vecí a rodiny SR uviedol, že nedošlo k dohode medzi Úradom vlády SR a Ministerstvom práce, sociálnych vecí a rodiny SR práve preto, čo aj pán minister vyzdvihol, že nebola dohoda, či budú financie a či budú miesta.

3/ Hoci sa prijme uznesenie vo vláde SR alebo rozhodnutie, že kontaktné miesto bude na Ministerstve práce, sociálnych vecí a rodiny SR, keď nebudú vyčlenené zdroje a ľudia, nie je vykonateľné.

4/ Práca národného kontaktného bodu bude spočívať v každodennej koordinácii implementácie dohovoru v celom priereze štátnej správy. To je hlavná úloha kontaktného bodu. Úlohy, ktoré z dohovoru vyplývajú, sú omnoho širšie a náročnejšie, dve miesta sú nepostačujúce.

Pavol Šimunič, generálny riaditeľ, sekcia kultúrneho dedičstva, Ministerstvo kultúry SR

1/ Problematika znevýhodnených skupín obyvateľstva je generálnou súčasťou činnosti Ministerstva kultúry SR, najmä sekcie kultúrneho dedičstva, ktorá má vyčlenený osobitný útvar. Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny SR je v tejto oblasti hlavným partnerom spolupráce.

2/ Podporil požiadavku ministra práce, sociálnych vecí a rodiny SR na to, aby bol zriadený sekretariát, aby získal príslušné miesta.

Katarína Kováčová, Ministerstvo financií SR

V rámci medzirezortného pripomienkového konania vyjadril rezort financií zásadnú pripomienku, pretože výdavky nie sú rozpočtovo kryté, čo bude predmetom rozporového konania.

Rada prijala uznesenie, ktorým vyslovila súhlas s návrhom na zriadenie hlavného kontaktného miesta pre problematiku vykonávania dohovoru (uznesenie č. 61). Jeden člen rady sa zdržal hlasovania. Súvisiaci materiál na rokovanie vlády SR predloží jeho gestor, ktorým je Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny SR.

BOD 4

Miroslav Lajčák, predseda rady

1/ Požiadaval tajomníčky a tajomníkov výborov rady, ostatných členov a členky rady o zaslanie návrhov do plánu práce rady na rok 2013 v termíne do 15. januára 2013.

2/ Informoval, že sekretariátu rady bolo zo strany spoločného sekretariátu výborov rady v gescii Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny SR doručených niekoľko námetov do plánu činnosti rady na nasledujúci rok:

1. Národný akčný plán pre deti na roky 2013-2017 (apríl 2013)

2. Národný program rozvoja životných podmienok osôb so zdravotným postihnutím (september 2013)
3. Národný akčný plán na prevenciu a elimináciu násilia páchaného na ženách na roky 2014-2019 (október 2013)
4. Národný program aktívneho starnutia na roky 2014-2020 (október 2013)
5. Stratégia ochrany detí pred násilím (november 2013)

BOD 5

Členovia a členky rady aklamáciou odsúhlasili výzvu rady k Medzinárodnému dňu ľudských práv: *„Všeobecná deklarácia ľudských práv je symbolom univerzality a nedeliteľnosti ľudských práv. Jej význam zostáva nadčasový. Aj dnes, po viac ako šesťdesiatich rokoch od prijatia všeobecnej deklarácie, sa vraciame k podstate tohto základného manifestu ľudských práv. Posolstvo slobody a rovnosti v dôstojnosti a právach je východiskom našich úvah. Výchova a vzdelávanie k ľudským právam, princíp nediskriminácie a ochrana zraniteľných skupín sú výzvou na pôsobenie každého z nás, kto je činný v oblasti ľudských práv.“*

BOD 6

Miroslav Lajčák, predseda rady

Obdržal list od p. Debrecéniovej, v ktorom informuje o vzdaní sa členstva v správnej rade Ceny podpredsedu vlády a ministra zahraničných vecí a európskych záležitostí SR. Podľa štatútu ceny sú členmi správnej rady ceny experti a expertky, významní odborníci a významné odborníčky rady z teórie a praxe z oblasti ľudských práv (čl. 4 ods. 5 písm. l štatútu rady). Sú dve možnosti. Buď sa upraví štatút alebo predseda rady požiada členov a členky rady o zaslanie návrhov na doplnenie správnej rady.

Neobsadené miesto členky/člena Správnej rady Ceny podpredsedu vlády a ministra zahraničných vecí a európskych záležitostí SR bude doplnené z členiek a členov rady.

Miroslav Lajčák, predseda rady

1/ Požiadal výkonného riaditeľa Slovenského národného strediska pre ľudské práva o súčinnosť pri prerokúvaní materiálov, zaradených na februárové zasadnutie rady, v prípade, ak sa dotýkajú niektorej z cieľových skupín zastrešenej výborom (čiasťkové správy Slovenského národného strediska pre ľudské práva o ochrane práv dieťaťa, o právach osôb so zdravotným postihnutím). Navrhol uvedené správy prerokovať v príslušnom výbore rady (zasadnutia výborov možno očakávať v priebehu januára 2013).

2/ Na základe požiadavky kancelárie verejnej ochrankyne práv adresovanej sekretariátu rady bola dňa 30. novembra 2012 postúpená členom a členkám rady Správa verejnej ochrankyne práv o ochrane práv maloletých detí občanov Slovenskej republiky, ktoré sa v cudzine ocitli bez starostlivosti rodičov.

3/ V kontexte prípravy Celoštátnej stratégie ochrany a podpory ľudských práv v SR uviedol, že zámer prijať stratégiu bol osvojený ešte predchádzajúcou vládou SR a za termín jej predloženia do vlády SR bol stanovený september 2012. Faktom je, že sa nerozbehli žiadne práce do momentu odovzdania súčasnej vláde SR. Následne bolo prijaté rozhodnutie, že stratégia má byť prijatá do marca 2013, aby nebol veľký sklz oproti pôvodne navrhovanému termínu. Časový tlak však nemôže byť na úkor kvality stratégie.

4/ V júni 2012 prijala Európska únia Strategický rámec EÚ pre ľudské práva a demokraciu na podmienky celej Európskej únie. Uvedená skutočnosť stavia Slovensko do polohy, že by nemalo prijímať národnú stratégiu, ktorá by ignorovala existenciu stratégie na úrovni celej

Európskej únie, skôr by bolo vhodné rozpracovať túto stratégiu na podmienky Slovenskej republiky. Navyše, pokiaľ by sa trvalo na termíne marec 2013, nie je možné stratégiu zohľadniť v rozpočte na rok 2013, ale až v rozpočte na rok 2014.

5/ Sú dve možnosti riešenia súčasnej situácie. Prvou je rozpracovať teoretické východiská stratégie a dlhodobú víziu Slovenskej republiky do marca 2013, pričom v druhej fáze by sa pridali rozpracované akčné plány za jednotlivé oblasti. Druhou možnosťou je požiadať o odloženie termínu predloženia stratégie tak, aby sa predložil celý balík dokumentov v jednom termíne, buď do konca júna 2013 alebo do septembra 2013, aby sa neohrozila kvalita materiálu.

Laco Oravec, Nadácia Milana Šimečku

Podľa koncepcie otvoreného vládnutia by stratégia mala byť pripravovaná s vyššou mierou participácie. Vyjadril súhlas s posunom termínu, dôležité však je pomenovať proces a spôsob, akým stratégia vznikne, čím sa odôvodní aj čas potrebný na prípravu.

Michal Vašečka, poradca podpredsedu vlády a ministra zahraničných vecí a európskych záležitostí SR

1/ Informoval, že je v kontakte so splnomocnencom vlády SR pre rozvoj občianskej spoločnosti p. Vagačom a diskutujú o tom, akým spôsobom participatívne pripravovať stratégiu za účasti mimovládneho sektora, všetkých organizácií, ktorých sa to môže týkať. Ak by stratégiu mali pripravovať dvaja, traja ľudia, marec 2013 je realistický termín. Ak by to malo byť participatívnym spôsobom, marec 2013 je nerealistický termín. V priebehu najbližších týždňov budú relevantní partneri informovaní o postupe.
2/ Európska stratégia má rozsah cca 24 strán, vrátane teoretických východísk a konkrétnych opatrení, ktoré majú byť prijaté.

Miroslav Lajčák, predseda rady

Navrhol predložiť na rokovanie vlády SR komplexný reprezentatívny a kredibilný materiál v septembri 2013. V spolupráci s pánom Vašečkom bude čoskoro predložená koncepcia procesu prípravy stratégie.

Oľga Pietruchová, riaditeľka odboru rodovej rovnosti a rovnosti príležitostí, tajomníčka Výboru pre rodovú rovnosť, Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny SR

Do procesu prípravy stratégie navrhla okrem zástupcov občianskej spoločnosti zahrnúť aj vecne príslušné rezorty. Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny SR má vytvorený participatívny mechanizmus, má pracovnú skupinu pre prípravu strategických materiálov v oblasti rodovej rovnosti.

Laco Oravec, Nadácia Milana Šimečku

Položil otázku, na aké obdobie by mala byť stratégia prijatá. Keby bola schválená v roku 2013, mohla by byť prijatá na obdobie rokov 2014 - 2020, aby sa prekrývala s európskou stratégiou, s novým programovacím obdobím EÚ. Akčné plány by mohli byť na dvojročné obdobie.

Členky a členovia rady odsúhlasili posun termínu predloženia Celoštátnej stratégie ochrany a podpory ľudských práv v SR na september 2013.

Oľga Pietruchová, riaditeľka odboru rodovej rovnosti a rovnosti príležitostí, tajomníčka Výboru pre rodovú rovnosť, Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny SR

Avizovala, že Európska komisia predložila návrh smernice Európskeho parlamentu a Rady o

zvýšení rodového zastúpenia v nevýkonných orgánoch spoločností a bude potrebné, aby Slovensko zaujalo stanovisko a keďže sa to priamo týka rodovej rovnosti, aj obsahu rokovania rady, je pravdepodobné, že ešte pred februárovým zasadnutím rady z hľadiska procesov bude potrebné zaujať stanovisko.

Miroslav Lajčák, predseda rady

1/ Na záver poďakoval prítomným za aktívnu účasť a ukončil ôsme zasadnutie rady.

2/ Nadchádzajúce zasadnutie rady sa uskutoční vo februári 2013.

Zapísala:

Milica Jančulová

vedúca oddelenia koordinácie agendy ľudských práv, odbor ľudských práv

Za správnosť:

Barbara Illková

generálna riaditeľka sekcie právnej a konzulárnej, tajomníčka rady

Schválil:

Miroslav Lajčák

podpredseda vlády a minister zahraničných vecí a európskych záležitostí SR, predseda rady

Prílohy

Prezenčná listina

Uznesenia rady č. 60, č. 61

Výzva k Medzinárodnému dňu ľudských práv